



拉美风情录

世界知识出版社

K837

1

拉美风情录

张虎生 苏振兴 合著
徐世澄 张文阁

Xc25/04

世界知识出版社

责任编辑：胡尧步

封面设计：孙 政

拉 美 风 情 录

张虎生 苏振兴 合著
徐世澄 张文阁

* * *

世界知识出版社出版
(北京阜成门外展览路24号)

北京新华印刷厂印刷

新华书店北京发行所发行

787×1092毫米32开本 印张：6.5 字数：130,000

1981年8月第1版 1981年8月第1次印刷

书号：3003·1632 定价：0.56元

目 录

拉丁美洲纵横谈.....	(1)
国名趣话.....	(9)
并蒂开放的印第安古文明之花.....	(14)
灿烂的马亚文化.....	(19)
漫话印加古国.....	(27)
麦哲伦和麦哲伦海峡.....	(37)
太平洋上的友谊长桥.....	(41)
* * *	
亚马孙河, 壮丽的河.....	(46)
月夜“银河”.....	(51)
布宜诺斯艾利斯风光.....	(56)
乌拉圭散记.....	(64)
英雄城卡塔赫纳港.....	(69)
加拉加斯鳞爪.....	(74)
瓜亚基尔今昔.....	(78)
“人类的自然财产”——加拉帕戈斯群岛.....	(82)
特立尼达和多巴哥胜景.....	(88)
墨西哥拾零.....	(92)
富有特色的拉丁美洲音乐.....	(97)

世界第八奇迹：纳斯卡巨画之谜·····	(103)
太阳金字塔及其他·····	(107)
墨西哥城史话·····	(111)
“马亚人的国度”——蒂卡尔·····	(116)
秘鲁解放的先驱·····	(121)
榴花与宝剑·····	(127)
——为拉丁美洲独立和自由而战的杰出斗士西蒙·博利瓦尔	
阿亚库乔古战场遐想·····	(132)
* * *	
巴西的狂欢节·····	(137)
瓜姆比亚诺人居留地一瞥·····	(142)
新苏里南剪影·····	(147)
的的喀喀湖风情·····	(152)
瓜拉尼·····	(157)
墨西哥印第安语杂弹·····	(162)
* * *	
仙人掌：墨西哥的象征·····	(167)
名不虚传的石油湖·····	(170)
闲话“咖啡王国”·····	(175)
骆马·羊驼·美洲驼·····	(180)
马黛·剑麻·基努阿·····	(184)
潘帕斯草原与“牛皮文明”·····	(188)
磷虾漫语·····	(193)
火地岛揽胜·····	(196)

拉丁美洲纵横谈

一四九二年八月三日拂晓，由圣玛丽亚号、平塔号和尼尼亚号三艘轻快帆船组成的一支远航船队，驶离西班牙的帕洛斯港，开始了后来闻名于世的探险航行。在陌生的海路上经过两个多月的颠簸、搏斗，以探险家、航海家哥伦布为首的这支船队终于发现了一块过去鲜为人知的“新大陆”。这个“新大陆”的南部广大地区，就是现在的拉丁美洲。

其实，拉丁美洲这块美丽而富饶的大地，早已是印第安人活动的广阔舞台。关于青铜肤色的印第安种族的来源，虽然至今还是一个谜，但通常的说法是：大约一万五千年到二万年前，印第安人的祖先由亚洲经白令海峡陆续进入美洲大陆，然后作扇形向南部伸展开去。最新的考古发掘表明，远在距今四千年以前，印第安人已经学会栽培玉米、马铃薯、基努阿（“印加小麦”）、蕃茄、龙舌兰等农作物。凭借这个基础，勤劳聪颖的印第安人创造了灿烂的、独特的拉丁美洲文化，其中包括马亚（又译玛雅）文化、阿斯特克（又译阿兹蒂克）文化、奇布恰文化和印加（又译印卡）文化等四大文化。那宏伟壮观的石砌金字塔和太阳庙，那巧夺天工的灌溉系统和吊桥，那至今费人猜想的象形文字和马亚文抄本，那精巧绝伦的纺织品和彩陶器皿，那刻划在崖洞或沙漠上的神秘巨画，那矗立在复活节

岛四周的奇特的人面巨石，那粗犷洒脱而又含意深邃的浮雕、绘画，那复杂而精确的天文历盘，那包括“○”这个概念在内的数学体系……，这一切无不显示了印第安人民的高度智慧和创造才能，记载了他们对发展人类物质文明和精神文明的重要贡献。到十五世纪末欧洲人突然来造访时，大约有二千五百万印第安人劳动生息在拉丁美洲的陆地和海岛上。

欧洲殖民主义者的入侵和征服，给拉丁美洲印第安人及其文化带来了毁灭性的破坏。酷爱自由、富有斗争精神的印第安人民吹响了号角，拿起了弓箭和长矛，进行了英勇不屈的反抗和斗争。一五二一年阿斯特克人保卫特诺奇提特兰城（今墨西哥城）的殊死巷战，一五三三年到一五七二年印加人民在库斯科附近山区的抵抗斗争，谱写了一部惊天地而泣鬼神的壮丽史诗。乌拉圭印第安部族在殖民统治时期持续战斗了三个世纪，勇敢善战的智利阿劳坎人曾经用武器迫使殖民统治者于一七七三年正式承认了他们的独立。一七八〇年十一月四日由图帕克·阿马鲁二世领导的秘鲁印第安人民大起义，更严重地动摇了西班牙殖民统治的基础，揭开了拉丁美洲伟大的独立战争的序幕。在一八一〇年到一八二五年的独立战争的烽火中，诞生了十八个独立国家，涌现了米兰达、博利瓦尔、圣马丁、伊达尔戈、莫雷洛斯、奥希金斯等一批叱咤风云的英雄人物。

拉丁美洲是指美国以南的美洲地区，北以布拉沃河（也称格兰德河）为界同美国接壤，南隔德雷克海峡与南极洲相望，东临大西洋，西濒太平洋。由于这个地区从十五世纪末以后的三百多年间主要是西班牙、葡萄牙等拉丁语系国家的殖民

地，所以把这个地区叫做拉丁美洲。整个地区的面积为二千零七十万平方公里，约占世界陆地总面积的 13.8%，是我国领土面积的两倍多。一九七八年全地区人口总数达三亿三千九百多万，占世界总人口的 8.3% 左右。人口的种族构成复杂，素有“人种的大熔炉”之称。居民中，土著居民印第安人占 11%，黑人占 6%，各类混血种人占 44%（其中包括印第安人和白人的后裔梅斯蒂索人，白人和黑人的后裔穆拉托人，黑人和印第安人的后裔萨姆博人），白人占 29%，此外还有中国、日本、印度、印度尼西亚等国的侨民及其后裔。

拉丁美洲山河壮美、风光绮丽，辽阔的大地就象是一幅雄浑瑰丽的山水画卷。由巴拿马地峡连结的墨西哥、中美洲和南美洲的土地上，景色各异，奇趣非凡。在中、南美洲环抱之中的加勒比海上，则散布着犹如闪光的项链般的长串岛屿。如果说，加勒比海诸岛以其美丽的海滩、淙淙的泉水、常青的棕榈勾勒成具有热带情调的明媚的工笔画面的话；那么，“高原之国”墨西哥以及南美大陆各国则以其名山、大川、高原、飞瀑构织成气势磅礴的泼墨挥洒的写意画面。一向有“拉丁美洲主体”之称的南美大陆，是由两个色彩迥然有别的世界神奇地组合在一起的：西部是层峦叠嶂的安第斯群山，东部是广袤浩瀚的亚马孙平原。巍峨的安第斯山脉连绵九千公里，它是世界上最大的山系之一，也是南美大陆的脊椎。奔腾直泻的亚马孙河是世界第一大河，它最新测定的长度为六千七百五十一公里，流域面积广达七百万平方公里。在名山大川之间，还点缀着众多的胜景灵迹。委内瑞拉东南部的安赫尔瀑布飞珠泻玉，雾气迷蒙，水头高达九百七十九米，是世界上落



安赫尔瀑布远眺

差最大的瀑布。秘鲁和玻利维亚交界处的的喀喀湖，海拔三千八百一十二米、面积八千二百九十平方公里，宛如高悬中天的一面明镜，是世界上最高的终年可以通航的大淡水湖。位于智利、阿根廷边界上的尤耶亚科火山，海拔六千七百二十二米，是世界上最高的活火山。火山一旦爆发时，灼热沸腾的熔岩和成吨的灰沙、砾石被喷射到高空，

激扬奔涌，蔚为奇观。拉丁美洲有一百二十多座活火山，占世界活火山总数的五分之一以上，是火山较多的地区。

赤道横贯拉丁美洲中部。全洲80%的地区处在南北回归线之间，属热带和亚热带气候。各个地区的气温随地势高低而异。平原、低地常年湿热，山地温和宜人，高山地区终年积雪。阿根廷北部的里瓦达维亚夏季最高气温达摄氏四十八点九度，是拉丁美洲的“火州”。而大陆南端的巴塔哥尼亚高原气温最低时为摄氏零下三十多度，是拉丁美洲最冷的地区。就气候而言，整个地区也有许多有趣的处所：厄瓜多尔首都基多位于赤道，全年温差只有摄氏零点六度，是世界上全年温差变

化最小的地方；智利北部的阿塔卡马沙漠经常连续几年滴雨不下，有世界“干极”之称。

大自然的神奇造化，加上拉丁美洲各族人民世代代的辛勤开发，使这个大陆成了物华天宝的富庶之乡。巴西的铁、牙买加的铝土、智利的铜、秘鲁的铋和钒、玻利维亚的锡、委内瑞拉的石油、墨西哥的银、古巴的镍、哥伦比亚的绿宝石的蕴藏量，都在全世界占有重要地位。纵横交错的河流为拉丁美洲人民提供了丰富的水利资源。安第斯山区和亚马孙流域的郁郁葱葱的原始森林，覆盖着拉丁美洲 44% 的土地。在被称为“绿色大陆”的拉丁美洲的土地上，还有四亿五千多万公顷的天然牧场，占全地区总面积的 22%。南美洲的拉普拉塔平原一望无际，牧草繁茂，是有名的天然牧场之一。在这片草原上，到处可以看到各种牛群组成的色彩斑驳的图画。在拉丁美洲近一亿公顷的耕地上，生长着玉米、小麦、稻米、各种薯类和豆类、甘蔗、香蕉、咖啡、可可、柑桔、剑麻、棉花、马黛茶、天然橡胶、金鸡纳霜、花生等粮食作物和经济作物。加勒比地区有“世界的糖罐”之称，厄瓜多尔和巴西分别博得了“香蕉之国”和“咖啡王国”的雅号，哥伦比亚的软咖啡蜚声五大洲，巴西和墨西哥的剑麻名闻遐迩。

拉丁美洲还拥有许多名贵的、特有的动植物。这里有小如松鼠的狨猴，它是世界上最小的猿猴；有两翼展开可达三点六米的“百鸟之王”大兀鹰；有重达二百多公斤的陆地巨龟；有遍身披覆“盔甲”的犰狳；有羽裳艳丽、体形只有二、三厘米的蜂鸟；有长达九米多的南美“蛇王”——水栖巨蟒；有只有小手指指甲那么大、但借助趾端吸盘能够攀附树木的树蛙；有长四

米、重达二百多公斤的皮拉鲁库鱼，它是世界上最大的淡水鱼。此外，象驰骋在安第斯群峰之间的骆马，从不饮水的蜥蜴，腹部发电器官能放出三百伏特电压的电鳗，牙齿如锐利的钢锯一样的锯齿鱼，吼声震撼四野的褐红色的吼猴……。拉丁美洲在动物种类的繁富方面，是任何一个大陆都不能与之相比的。同样，这个地区在植物种类的丰富、独特方面，也是其他大陆难以匹敌的。这里除了盛产红木、檀香木、巴西木、香膏木、花梨木、桃花心木等贵重木材外，还有许多其它大陆极为罕见的稀有品种。亚马孙地区是目前世界上最大的绿色王国，仅巴西亚马孙林区就生长着五万多种植物，其中一万二千多种为特有品种。“巨人树”耶基多瓦树和贝罗瓦树，拔地参天，高达几十米，俨如守卫莽莽丛林的魁梧卫士；南美胶树和三叶胶树所产的天然橡胶曾经独占国际橡胶市场；巴西胡桃树的果实现在是各国饕餮抢购的高蛋白食品；新近发现的一种叫苦贝巴的树中，竟能提炼出石油来。在南美大陆的湖泊沼泽地带，还生长着姿态万千的水生植物：田田圆叶上可以站立一个孩子的“王莲”，纤维坚韧的香蒲等等。

由于拉丁美洲是一个“人种的大熔炉”，因此，这个地区各族人民的风俗习惯各具特色，丰富多采。墨西哥人喜欢吃名叫“托尔蒂利亚斯”的玉米薄饼，他们可以用辣椒和蕃茄烹调成几十道色、香、味俱佳的菜肴；哥伦比亚人的可口饭菜是椰子、葡萄干米饭和用椰子油煎炒的鲱鱼片；古巴人爱吃油炸的食物并加上蒜、辣椒和白糖，烤炙全小猪是他们向往的名菜；巴西人的甜食和炖肉颇有声誉，饮用咖啡是居民必不可少的项目；大概由于古代秘鲁的印加人尊崇太阳神的缘故，这个

国家居民的食物中至今仍以黄色为基本色调,用黄土豆、黄南瓜、黄辣椒、黄番茄配制而成的菜饭被视为待客的佳品;智利人靠海吃海,日常饮食中离不开海鱼、螃蟹、磷虾、海鳗等海味;阿根廷人以牛肉配上各种佐料做成味道鲜美的菜肴,阿根廷牛排是欧美国家高级餐馆菜谱里少不了的珍馐。从穿戴来说,就很难按照国家来分,大体上只能以人种来加以区别。印第安人一般打赤脚,男子肩上披一件中间有孔的斗篷(在墨西哥叫“萨拉佩”,在南美洲叫“篷乔”),头戴宽边草帽,妇女则多穿绚丽的短衫和窄裙、头戴花巾和耳饰。黑人男子大多穿花的或白色衬衣,妇女常著浅色长裙、缠头巾。至于白种人和混血种人的衣着,几乎与欧洲人相似,极少有独特的标志。住房的差别只是在农村里才容易识别。印第安人的房屋都用禾草铺成双斜面屋顶,墙壁通常是晒干的土坯或涂泥的篱笆,房屋不开窗户,家中也没有什么家俱陈设。黑人则多住在原木结构的、棕榈叶盖顶的方形茅屋内,他们具有世传的木雕技艺,因而在屋内总摆设着几件雕有粗犷花纹或图案的本色木器。

如果说,非洲的民间节日以其热烈奔放为特点,那么,拉丁美洲的民间节日则以其缤纷多彩而著称。巴西的狂欢节早已为人称道,这是具有群众性的、生活气息浓郁的传统节日。在墨西哥的年节、谢肉节等民间节日里,人们通常以观看斗牛、斗鸡,燃放焰火等方式来欢度佳节。每年六月二十四日,秘鲁印第安人都要会聚在库斯科城附近的萨克萨瓦曼古堡遗址周围,举行隆重的“太阳祭”。这一天正午一过,穿着节日盛装的印第安人便在东、西、南、北四方点燃四堆圣火,在火

光的映照下，纵情歌舞到太阳落山。此外，印第安人中还有“牺牲节”、“瓜鲁普节”、“风筝节”、“因蒂·拉伊米节”等各种欢乐的民间节日。



秘鲁印第安人民欢庆“因蒂·拉伊米节”

国名趣话

拉丁美洲大陆上，现在有三十个国家和十三个未独立地区。这些国家和地区的名称，都有它有趣的来历。了解这些名称的渊源，常常是我们认识拉丁美洲的钥匙。多年来，国际史学界的一些学者致力于拉丁美洲各国国名和地区名称的考证和分类，取得了可喜的成果。根据他们比较一致的见解，拉丁美洲国家和地区的名称的来历大体分为以下四类：

第一类是以印第安语命名的。拉丁美洲是印第安人的故乡。因此，这个大陆上的许多国名乃至地名源于土著居民的语言，是理所当然的。尽管印第安语分支极细，难度较大，古往今来变化颇多，给追溯国名的工作带来了不少困难，但不少名称的原意已经获得初步结论。比如，远在西班牙殖民者一手持剑、一手持十字架踏上“新大陆”以前，勤劳勇敢的阿斯特克族印第安人就在墨西哥高原上开辟草莱，进行创造性的劳动。他们崇拜一个别名叫“墨西特里”的战神，墨西哥就是由这个战神的别名派生出来的，意即“墨西特里臣民居住的地方”。居住在美国文明的另一个发祥地——秘鲁的印第安人，早在旷古时代就掌握了开辟梯田、使用海鸟粪、种植玉米等农作物的技术，培育了举世闻名的“玉米文明”。不少学者认为，秘鲁就是印第安克丘亚语中“玉米之仓”或“大玉米穗”的意

思。列入这一类的国名还有十一个。境内多瀑布和温泉的牙买加，在印第安阿拉瓦克语中即“泉水之岛”之意。森林面积约占领土五分之二的危地马拉，就是“森林之国”的意思。全境四分之三是山地的海地，在阿拉瓦克语中就是“多山之地”的意思。境内河流纵横、水网密布的圭亚那，在印第安语中即“水乡”之意。尼加拉瓜以古时当地的一位英武善战的印第安酋长“尼加鲁”的名字命名（也有的学者说，尼加拉瓜是从生活在尼加拉瓜湖畔的“尼基劳斯人”的称谓衍化而来的）。苏里南同样是以往曾居住在这里的一个印第安部落的响亮名字命名的。巴拿马地峡是连接中美、南美的咽喉，广阔的巴拿马湾渔业资源丰富，巴拿马在印第安语里即“鱼乡”之意。乌拉圭因乌拉圭河而得名，印第安人称当地的一种彩色小鸟为乌鲁（Uru），在古瓜拉尼语里乌拉圭即“乌鲁鸟栖息之河”或“彩鸟之河”的意思。巴拉圭河纵贯国土的巴拉圭，在古代瓜拉尼语中是“一条被奇花异草装饰起来的河流”之意。相传古代巴拉圭河泛滥时，两岸的土壤多被洪水冲走，生长在岸边的奇花异草常常飘浮于水面上，使整个河面象条彩带，巴拉圭即由此得名。地处南美大陆西南沿海的智利，在印第安克丘亚语里即“世界的边缘”之意。古巴源于岛上一个印第安部落的名称，但名称的原意至今尚无定论。

第二类是以西班牙语和葡萄牙语命名的，它们忠实地记载了殖民主义者当初探险的经过。十五世纪末到十六世纪初，西班牙和葡萄牙的殖民者为黄金热所驱使，相继开始了对拉丁美洲的探险活动。这些入侵者俨然以新世界的发现者自居，给所到之处一一取名，一些拉丁美洲国家或地区的名称便

由此而来。一四九三年十一月三日，哥伦布第二次航行美洲到达多米尼加岛（今多米尼加联邦）时，正巧是个星期日，因此被定名为多米尼加，在西班牙语里就是“星期日”的意思。一四九八年哥伦布第三次航行临近特立尼达和多巴哥群岛时，由于看到特立尼达岛上有三个平行的小山峰，犹如基督教传说中三位一体的“圣父、圣子、圣灵”，所以取了特立尼达这个名字，在西班牙语里就是“三位一体”的意思。多巴哥在西班牙语里为“烟草”之意，这是因为它与西印度群岛都是烟草的故乡，同时岛的形状也酷似一支雪茄。一四九九年，西班牙殖民者阿隆索·德奥赫达率领探险队来到委内瑞拉西北部的马拉开波湖附近时，看到这里水光潋滟、景色旖旎，当地印第安人的房屋多采用吊楼形式建筑在湖面上，很象意大利著名的水上城市威尼斯，因而便把这个地方取名为委内瑞拉，意即“小威尼斯”。阿根廷当初是西班牙殖民者心驰神往的白银王国，于是博得了阿根廷这一美称，在古拉丁语里就是“白银”（Argentum）的意思。一五一八年西班牙殖民者的船队驶抵巴巴多斯岛。水手们看到岛上蔓生着一种无花果树，无花果上纷披着褐色的细丝，就象人的下巴上的胡子，于是将该岛称为巴巴多斯，意思是“大胡子”。在当时的殖民者眼中，哥斯达黎加和波多黎各土著居民的金银饰物是多么夺人光目，这里的物产又是多么丰足，于是便取了上述名字，在西班牙语里的意思分别是“富饶的海岸”和“富庶的港口”。中美洲的萨尔瓦多和洪都拉斯所以得名，也完全是殖民者心血来潮、随口定名的结果。当他们到达萨尔瓦多时，不知为什么突然想起了上帝，也许披着宗教的外衣更便于他们侵略和掠夺，因此取了这

个名字，在西班牙语里就是“救世主”的意思。洪都拉斯是一五〇二年哥伦布第四次航行到美洲时发现的。当他率领船队穿过巴亚群岛沿洪都拉斯海岸向东航行时，由于水深流急，船难以靠岸，他便把此处命名为洪都拉斯，意即“无底深渊”。巴哈马在西班牙语里则是“浅滩”的意思，这组地势低凹的群岛是一五一三年三月被寻找“仙泉”的殖民者偶然发现的，巴哈马也就因发现者的随便一说而再难易名。格林纳达由于其形状象石榴而得名，它在西班牙语里即“石榴”之意。巴西是拉丁美洲唯一以葡萄牙语命名的国家。一五〇〇年四月二十二日，以葡萄牙航海家卡布拉尔为首的船队在巴西上岸后，立即宣布这块土地为葡萄牙国王的属地，并在岸边竖起了十字架，起名为“圣十字地”。为寻求黄金而来的葡萄牙殖民者在这里没有发现黄金，却发现了一种高大、名贵的红木，从这种树木中可以提炼出一种当时被认为十分贵重的红色染料。巴西就是这种红木的拉丁语译音。因为巴西红木几乎是当时唯一的出口物资，殖民者竞相采伐这种树木，于是巴西这个名字逐渐代替了他们最早命名的“圣十字地”，这大抵也是殖民者“财富重于宗教”的明显例证之一。

第三类是以人名命名的，其中包括以争取拉丁美洲独立的英雄命名的国家。哥伦布是欧洲第一个航行到达美洲的航海家，被推崇为新大陆的发现者，哥伦比亚这一国名就是为纪念他而定名的。圣文森特原是一位法国天主教神父的名字，因为哥伦布是在一四九八年一月二十二日即圣文森特节在此登陆的，所以将这个岛取名为圣文森特。与圣文森特的情形相似，由于哥伦布是在一五〇二年圣卢西亚节（十二月十三